

TRANSLATION STUDIES, MASTER OF ARTS

A two-year program designed to train highly skilled translators.

The MA in Translation Studies (MATS) delivered by TII is designed to train highly skilled translators in the areas of business and commerce, science and technology, literary translation, legal and medical translation, and translation of media texts, as well as translation for international organizations.

For more information, click here (<https://www.hbku.edu.qa/en/chss/ma-translation-studies/>).

Requirements

Minimum hours required to complete program 39 CH

Code	Title	Hours
Core Courses		
TR 611	Introduction to Translation Studies	3
TR 612	Pragmatic Translation	3
TR 613	Arabic Stylistics for Translators	3
TSD 621	Current Trends in Translation Studies	3
TSD 623	Specialized Translation	3
TSD 624	Translation Technologies	3
TSD 645	Research Methods in Translation Studies	3
Subtotal		21
Elective Courses		
Select three of the following:		9
AVT 624	Subtitling	
AVT 627	Voicing	
AVT 636	Intersensory Translation for Access	
AVT 658	Special Topics in Audiovisual Translation	
AVT 659	Introduction to Audiovisual Translation	
DHS 660	Digital Disinformation and Propaganda in the Middle East and North Africa	
DHS 661	Digital Writing	
SS 600	Thinking and Practicing Interdisciplinarity in the Humanities and the Social Sciences	
TR 620	Introduction to English/Arabic Interpreting	
TSD 628	Terminology	
TSD 652	Commercial Translation	
TSD 653	Media Translation	
TSD 655	Literary Translation	
TSD 656	Intercultural Translation	
TSD 657	Legal Translation	
TSD 658	Special Topics in Translation Studies	
WSD 662	Women and Gender in the Literature and Cinema of the Middle East and North Africa	
Subtotal		9
Internship		
TSD 691	Internship	3
Subtotal		3
Thesis		
TSD 695	Master's Thesis Hours	0-6
Subtotal		6
Non-Course Requirements		

699	Thesis Defense	0
Total		39

Study Plan

Course	Title	Hours
First Year		
First Semester		
TR 611	Introduction to Translation Studies	3
TR 612	Pragmatic Translation	3
TR 613	Arabic Stylistics for Translators	3
Semester Hours		9
Second Semester		
TSD 624	Translation Technologies	3
TSD 621	Current Trends in Translation Studies	3
TSD 623	Specialized Translation	3
TSD 645	Research Methods in Translation Studies	3
Semester Hours		12
Third Semester		
TSD 691	Internship	3
Semester Hours		3
Second Year		
First Semester		
Elective 1		3
Elective 2		3
Semester Hours		6
Second Semester		
TSD 695	Master's Thesis Hours	6
Elective 3		3
Semester Hours		9
Total Hours		39